Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

			·
私は、下欄に氏名を記 宣言する:	載した発明者とし	て、以下のとおり	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先およ たとおりであり、	とび国籍は、下欄に!	毛名に続いて記載し	My residence, post office address and citizenship are as state below next to my name:
名称の発明に関し、請求本来の、最初にして唯一のに記載されている場合)が発明者である(複数の氏名)発明者である(一 / い、もしくは本来の、	人の氏名のみが下欄 最初にして共同の	I believe I am the original, first and sole inventor (if only or name is listed below) or an original, first and joint inventor plural names are listed below) of the subject matter which claimed and for which a patent is sought on the inventic entitled Reagents for the Measurement of Peroxynitrites
上記発明の明細書(下記のに添付)は、	欄で X 印がついて	いない場合は、本書	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□年月日	に堪出され 楽園出	簡米早	☑ was filed on15/Oct/2003 as United State
			Application Number and was amende
年月日			on (if applicable) or,
			PCT International Application Numb
特許協定条約国際出			PCT/JP2003/013179 and was amended of
(該当する場合)	_年月日に	訂正されました。	(if applicable).
私は、前記のとおり補記 容を検討し、理解したこと 私は、連邦規則法典第3 りことを認めます。 私は、合衆国法典第35 に基づ項に基四の外国特別 条はの外国を主 の出願の出願の出願の出願の出願の出願の出願の出願の出願の出願の出願いは 取るいは PCT 国際出願を より明記する: Prior foreign applications	を陳述する。 7 編第 1 条 56 項に 7 編第 1 条 56 項に 17 編第 119 条 (a-d) 項 中出願又は発明者証し でも米国以外の1カ 長し、更に優先権の3 買する外国特許出願、	定義されているとお 示すべき義務がある ((又は第 365 条 (b) 項 出願、或いは第 365 国を指名した PCT 国 主張に係わる基礎出 又は発明者証出願	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. I acknowledge the duty to disclose information which material to patentability as defined in Title 37, Code of Feder Regulations, §1.56. I hereby claim foreign priority under Title 35, United State Code §119(a-d) or §365(b) of any foreign application(s) if patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PC international application which designated at least one count other than the United States, listed below. I have als identified below, by checking the "No" box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or of any PC international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed: Priority claimed
先の外国出願			優先権の主張
2002-301291	<u>Japan</u>	16/Oct/2002	□ No.
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Yea (出願の年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Yea (出願の年月日)	
	頁番号は別紙の追補 6	憂先権欄にて記載す	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.

Docket #: P27709.DC1

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部第 国仮特許出願の利益を主張する。	119 条(e)項に基づく、下記の合衆 。		under Title 35, United States Code ates provisional application(s) listed
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	
□ その他の合衆国仮特許出願 載する。	番号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional supplemental priority s	application numbers are listed on a heet attached hereto.
願、又は第365条(c)項に基づく 利益を主張し、本願の請求の範 第35部第112条第1項規定の PCT国際出願に開示されていな 日と本願の国内出願日又はPCT	20 条に基づく下記の合衆国特許出合衆国を指名した PCT 国際出願の囲各項に記載の主題が合衆国法典D態様で、先の合衆国特許出願又はい限度において、先の出願の出願国際出願日の間に有効となった連条に記載の特許要件に所要の情報を認める。	§120 of any United State: PCT international applicat listed below and, insofar a claims of this application i States or PCT international by the first paragraph of T acknowledge the duty to di to patentability as define Regulations §1.56 which b	under Title 35, United States Code is application(s), or §365(c) of any ion designating the United States is the subject matter of each of the signature in the prior United application in the manner provided itte 35, United States Code §112, is sclose information which is materiated in Title 37, Code of Federal ecame available between the filing sation and the national or PCT his application.
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (特許済み、係属中 放棄済∂	(Status)
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (特許済み、係属中 放棄済∂	(Status) (y) (patented, pending, abandoned)
☐ その他の合衆国又は国際特にて記載する。	許出願番号は別紙の追補優先権欄		ernational application numbers are al priority sheet attached hereto.
	いて行った陳述が全て真実であり、		tatements made herein of my own

私は、ここに自己の知識に基づいて行った陳述が全て真実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第 18 部第 1001 条により、罰金もしくは禁錮に処せられるか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽による陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米 国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨通知される。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent appointed herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent appointed herein will be so notified by the undersigned.

Docket #: P27709.DC1

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 07055

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 07055

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor	
		Tetsuo NAGANO	
司発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住 所		Residence	
		Tokyo, Japan	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address 1-28-15, Amanuma, Suginami-ku, Tokyo 167-0032 Japan	
- のサロなの本の氏々 (計単+ 7 担本)		Full name of accord injut inventor if any	
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any Ken-ichi SETSUKINAI	
同第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date
住所		Residence	
		Tokyo, Japan	
		Citizenship	
国籍			
国籍		Japan	
郵便の宛先		Japan Post Office Address 1-22-203, Seishin-cho 1-chome, Edogawa-l	ku. Tokvo 134-00

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Docket # P27709.DC1

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Yasuteru URANO	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
住所		Residence	
		Kanagawa, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address 204, Domiru Kajigaya, 498, Suenaga, Takatsu-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 213-0013 Japan	
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	ik,i se
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)